

HK AL allemand

Les cours d'allemand (2x2h par semaine) réunissent les étudiants de HK AL et de HK BL. Ce regroupement permet aux AL de profiter des cours de civilisation habituellement réservés aux BL, ainsi que de la lecture de la presse germanophone. Il est pour les BL l'occasion d'aborder (ou de retrouver) la littérature de langue allemande.

Vous préparerez en HK et en KH AL des concours avec des épreuves de traduction et de commentaire d'un texte tiré de la littérature de l'aire germanophone.

Les difficultés auxquelles vous vous heurterez si vous ne préparez pas la reprise de septembre sont, dans un premier temps, dues essentiellement à des lacunes grammaticales, lexicales et civilisationnelles. Je vous demande donc pour préparer au mieux votre rentrée :

1. de bien (re)réviser les apprentissages du collège en maîtrisant notamment les conjugaisons des auxiliaires et des verbes de modalité à tous les temps (reprendre vos cours de lycée) ainsi que certains verbes irréguliers (ci-après une liste réduite *Dokument 1* à apprendre). Je ferai un rapide **test écrit de vérification au premier cours.**

2. de faire des recherches pour compléter les tableaux ci-après présentant les systèmes politiques et la presse germanophones (*Dokumente 2 und 3*). Vous devrez présenter et commenter à l'oral en allemand vos tableaux complétés (juste les tableaux, pas de texte rédigé!) lors du premier cours en employant le vocabulaire de la fiche "Vokabelliste" (*Dokument 4*).

Entrenez ce travail suffisamment tôt pour ne pas vous retrouver débordés dès la rentrée !

3. de vous tenir au courant de l'actualité allemande en consultant les sites en ligne tels que :

<https://www.spiegel.de>

<https://www.dw.com/de>

<https://www.tagesschau.de>

<https://www.focus.de>

4. Il serait bien sûr extrêmement agréable et profitable de lire (en allemand ou en version bilingue) des œuvres courtes (ou extraits) de la littérature de langue allemande :

- une pièce de théâtre de Goethe (*Faust*, ...) ou de Brecht ,
- une nouvelle d' E.T.A. Hoffmann (nouvelles fantastiques comme *L'Homme au sable* - *Der Sandmann*) ou encore de Stefan Zweig (*Le Joueur d'échecs-Die Schachnovelle*),
- des romans comme *Les Buddenbrook-Die Buddenbrooks* de Thomas Mann, *Le Mur invisible-Die Wand* de Marlen Haushofer (un film tiré du livre!) et un peu plus récents *Le Parfum-Das Parfum* de Patrick Süskind (un film tiré du livre!) ou *Le Liseur-Der Vorleser* de Bernhardt Schlink (un film tiré du livre!).

5. Vous pouvez aussi vous détendre en regardant des films et/ou séries en allemand :

- *Good Bye Lenin*, *Das Wunder von Bern*, *Im Labyrinth des Schweigens* , *Sophie Scholl*, *Fritz Bauer*, ...
- *Dark*, *Babylon Berlin*, *Deutschland 89*, *Türkisch für Anfänger*, ...

N'hésitez pas à me contacter en cas de besoin:

Béatrice Bernard

beatrice.bernard@ac-montpellier.fr

Verbes forts

(Liste réduite avec phrases d'exemple)

anfangen	fängt...an / fing ...an / Es hat angefangen, zu regnen	commencer
anziehen	zieht ...an / zog an / Er hat sich sehr schick angezogen	s'habiller
befehlen	befiehlt / befahl / Er hat seinem Sohn befohlen, zu Hause zu bleiben.	ordonner
beginnen	beginnt / begann / Er hat begonnen, zu weinen	commencer
bitten	bittet / bat / Sie hat ihren Vater um Erlaubnis gebeten	demander, prier
bleiben	bleibt / blieb / Ich bin bei meinem Freund geblieben	rester
einladen	lädt ein / lud ein / Meine Freunde haben mich eingeladen	inviter
essen	isst / aß / Das Kind hat seine Suppe gegessen	manger
fahren	fährt / fuhr / Sie ist mit dem Fahrrad in die Schule gefahren	aller, conduire
fallen	fällt / fiel / Die Mauer ist 1989 gefallen	tomber
fangen	fängt / fing / Er hat den Ball gefangen	attraper
finden	findet / fand / Er hat ein Hotel gefunden	trouver
fliegen	fliegt / flog / Sie sind in die USA geflogen	voler, prendre l'avion
geben	gibt / gab / Sie hat ihrer Tochter Geld gegeben	donner
gehen	geht / ging / Er ist zu seiner Freundin gegangen	aller (à pieds)
gelingen	gelingt / gelang / Es ist ihr gelungen, mit ihm zu sprechen	réussir, arriver (à)
genießen	genießt / genoss / Sie hat den Abend sehr genossen	apprécier, profiter de
geschehen	geschieht / geschah / Was ist geschehen?	se passer, se produire
gewinnen	gewinnt / gewann / Er hat die Wahlen gewonnen	gagner
halten	hält / hielt / das Auto hat vor dem Haus gehalten	s'arrêter
heißen	heißt / hieß / (<i>hat geheißen peu employé</i>)	s'appeler
helfen	hilft / half / Sie hat dem jungen Mann geholfen	aider
kommen	kommt / kam / Er ist um 8 Uhr gekommen	venir
lassen	lässt / ließ / Er hat seine Tochter nicht allein gelassen	laisser
laufen	läuft / lief / Wir sind sehr schnell gelaufen	courir
leiden	leidet / litt / Sie hat an dieser Situation sehr gelitten	souffrir
lügen	lügt / log / Du hast wieder einmal gelogen	mentir
nehmen	nimmt / nahm / Sie hat ihr Fahrrad genommen	prendre
raten	rät / riet / Der Vater hat ihr geraten, zu Hause zu bleiben	conseiller

rufen	ruft / rief / Die Mutter hat das Kind gerufen	appeler
scheinen	scheint / schien : Es schien mir, dass er autoritär ist / geschienen (moins employé)	sembler
schlafen	schläft / schlief / Er hat lange geschlafen	dormir
schreiben	schreibt / schrieb / Der Vater hat ihm einen Brief geschrieben	écrire
schreien	schreit / schrie / Er hat laut geschrien	crier
schweigen	schweigt / schwieg / Sie hat die ganze Zeit geschwiegen	se taire
sehen	sieht / sah / Ich habe ihn schon lange nicht mehr gesehen	voir
singen	singt / sang / Er hat laut gesungen	chanter
sitzen	sitzt / saß / Er hat auf der Bank lange gesessen	être assis
sprechen	spricht / sprach / Ich habe mit ihm gesprochen	parler
sterben	stirbt / starb / Er ist gestern gestorben	mourir
streiten (sich)	streitet / stritt / Er hat sich mit seiner Familie gestritten	se disputer
tragen	trägt / trug / Ich habe seinen schweren Koffer getragen	porter
treffen	trifft / traf / Sie haben sich in der Stadt getroffen	rencontrer
trinken	trinkt / trank / Ich habe keinen Kaffee getrunken	boire
tun	tut / tat / Was haben sie getan?	faire
vergessen	vergisst / vergaß / Er hat das Ticket vergessen	oublier
verlieren	verliert / verlor / Die Schüler haben viel Zeit verloren	perdre
verstehen	versteht / verstand / Du hast sehr schnell verstanden, dass es falsch ist	comprendre
verschwinden	verschwindet / verschwand / Die Frau ist verschwunden	disparaître
vorschlagen	schlägt vor / schlug vor / Er hat mir vorgeschlagen, Kanzler zu werden	proposer
wissen	weiß / wusste / Der Vater hat nichts gewusst	savoir
zwingen	zwingt / zwang / Ich bin gezwungen, zu Hause zu bleiben	forcer, obliger, contraindre

Deutschland

Einwohnerzahl		16 Bundesländer (Hauptstadt)	
Nationalfeiertag		- Baden-Württemberg (Stuttgart)	
Hauptstadt	→ Seit wann?:		
Regierungsform			
Staatsoberhaupt	Titel: Name: Seit wann?		
Bundesregierungschef	Titel: Name: Seit wann?: Partei: Politische Struktur der Regierung:		
Regierungsorgane auf Bundesebene	- -	Regierungssystem	
		auf Landesebene?	

Österreich

Einwohnerzahl		Nationalfeiertag:
Hauptstadt		
Wichtige Städte (4 weitere):		
Regierungsform	(9 Bundesländer)	
Staatsoberhaupt	Titel: Name: Seit wann?	
Regierung	Titel: Seit wann?: Politische Struktur der Regierung:	Name: Partei:

Die Schweiz

Einwohnerzahl		Nationalfeiertag:
Hauptstadt		
Wichtige Städte (4 weitere):		
Regierungsform	3 Ebenen: Bund → Kantone (26) → Gemeinde (=communes)	
Politisches System	-	Kantonale Ebene: Regierungsrat
auf Bundesebene	-	Kantonale Ebene: Kantonsrat

DIE DEUTSCHSPRACHIGE PRESSE

Deutschland

<i>Titel</i>	<i>Natur</i>	<i>Gründungsjahr/ Stadt</i>	<i>politische Färbung</i>	<i>Besonderheiten</i>
<i>Süddeutsche Zeitung (SZ)</i>	überregionale Tageszeitung	1945 / München	linksliberal	eine der wichtigsten deutschen Tageszeitungen, Nachrichten aus Politik, Wirtschaft und Sport
<i>Frankfurter Allgemeine Zeitung (FAZ)</i>				
<i>Die Welt</i>				
<i>Die Tageszeitung (taz)</i>				
<i>Die Zeit</i>				
<i>Bild (Bild-Zeitung)</i>				
<i>Der Spiegel</i>				
<i>Stern</i>				

Österreich

<i>Die Presse</i>				
<i>Der Standart</i>				
<i>Der Kurier</i>				

Die Schweiz

<i>Neue Zürcher Zeitung (NZZ)</i>				
--	--	--	--	--

L'état → le chef d'Etat
 la population, le nombre d'habitants
 le Premier ministre
 le Chancelier(ère) [il a été nommé chancelier]
 l'actuel président s'appelle ...
 le gouvernement (-s)
 le Parlement
 la séparation des pouvoirs
 ↳ l'exécutif, le législatif, le judiciaire
 Le pouvoir, la puissance
 le parti politique

 appartenir à un parti
 la coalition [en ce moment, c'est une coalition SPD-CDU-CSU qui gouverne]
 l'alliance
 l'élection (les élections) → il a gagné/perdu les élections
 élire [il a été élu député]
 fédéral (concerne les institutions fédérales par rapport aux Länder)
 l'unification, la réunification
 la République Fédérale d'Allemagne (RFA)
 la République Démocratique Allemande (RDA)
 le tournant (désigne le tournant de la réunification)
 l'Est / l'Ouest
 la Confédération suisse
 la neutralité
 die Zeitung (-en) → die Tageszeitung, die Wochenzeitung

der Staat (-en) → der Staatschef / das Staatsoberhaupt
 die Bevölkerung, die Einwohnerzahl
 der Premier (minister) / der Ministerpräsident (pour le dirigeant d'un Land)
 der Kanzler (in) [er wurde zum Kanzler ernannt]
 der jetzige Präsident heißt ...
 die Regierung (-en)
 das Parlament (-e)
 die Gewaltenteilung (Gewaltentrennung in der Schweiz und in Österreich)
 ↳ die Exekutive, die Legislative, die Judikative
 die Macht
 die politische Partei (-en)
 → die wichtigsten Parteien in der BRD sind die CDU-CSU (Rechtsparteien, Farbe=schwarz)), die FDP (eine liberale Partei, in der Mitte, Farbe= gelb) die SPD (Sozialdemokratische Partei, linke Volkspartei, Farbe= rot), die Grünen, die Linke und die AfD (Alternative für Deutschland = rechtspopulistische Partei).
 einer Partei angehören (er gehört der CDU an)
 die Koalition [Zur Zeit regiert eine Koalition zwischen der CDU-CSU und der SPD]
 das Bündnis
 die Wahl (die Wahlen) → er hat die Wahlen gewonnen/verloren
 wählen [er ist zum Abgeordneten gewählt worden]
 der Bund
 die Einigung, die Wiedervereinigung
 die Bundesrepublik (BRD)
 die Deutsche Demokratische Republik (DDR)
 die Wende
 der Osten / der Westen
 die Schweizerische Eidgenossenschaft
 die Neutralität
 le journal → le quotidien, l'hebdomadaire